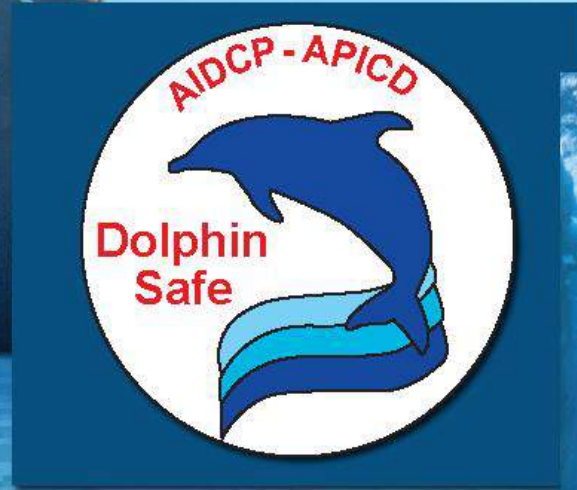


Acuerdo sobre el Programa Internacional para la Conservación de los Delfines (APICD)
Agreement on the International Dolphin Conservation Program (AIDCP)



73^a Reunión del Panel Internacional de Revisión, 2024
73rd Meeting of the International Review Panel, 2024

Distribución de mortalidad causada por buques con LMD – 2023

Distribution of mortality caused by DML Vessels – 2023

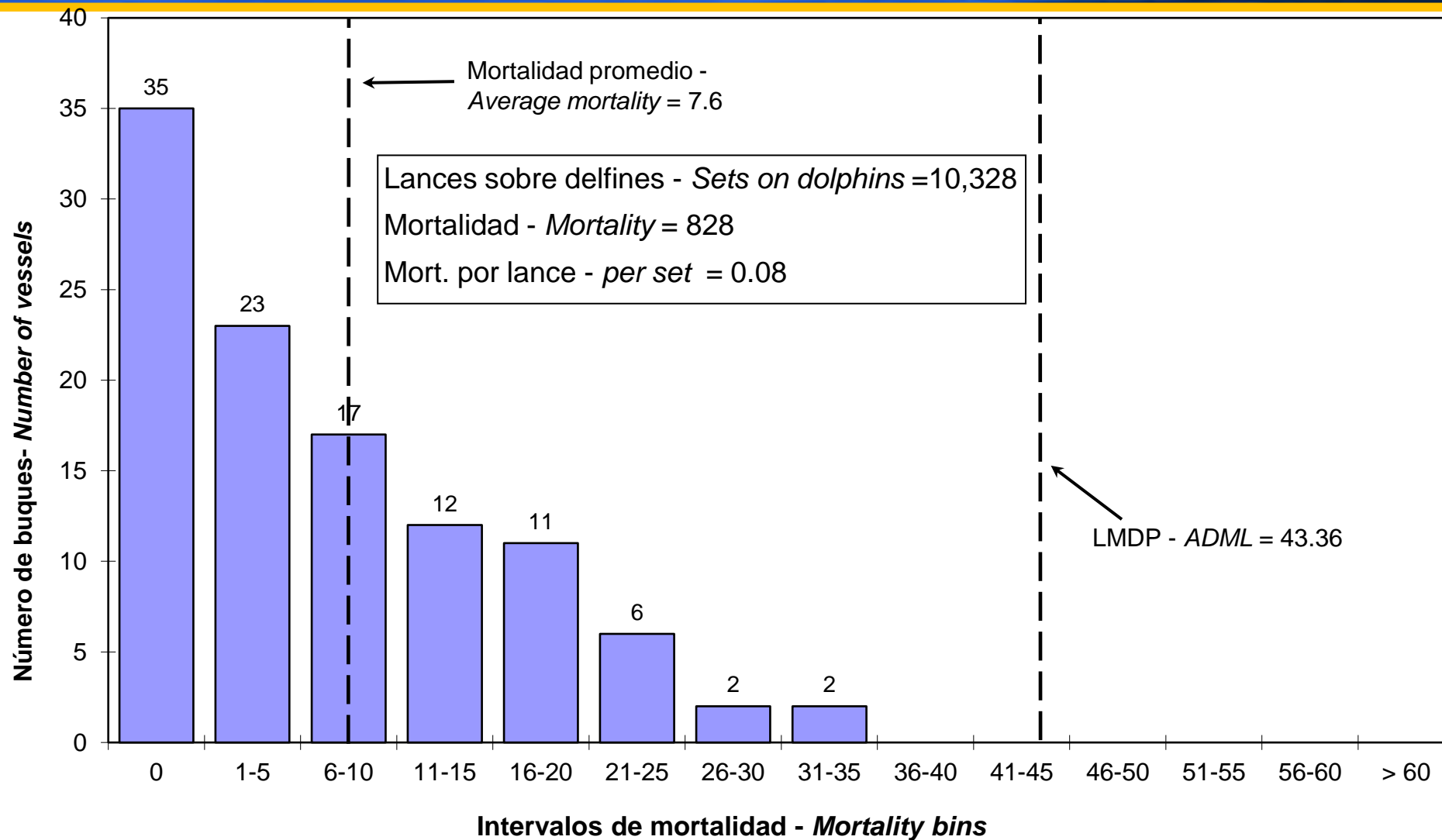
Tipo de LMD (límite por buque) Type of DML (vessel limit)	Otorgados Allocated	Utilizados al 1 de abril/octubre Utilized by 1 April/October	Renunciados Renounced	Eximidos por fuerza mayor Exempted due to <i>force majeure</i>	Perdidos Forfeited
Año completo – Full-year (43)	113	98	2	13 ¹	0
Segundo semestre Second semester	0				
Reserva de asignación Reserved allocation	3 ²	2	0	0	1

¹ 5 buques no utilizaron su LMD – 5 were not utilized.

² 3 LMD asignados: dos utilizados; uno no utilizado.

Distribución de mortalidad causada por buques con LMD – 2023

Distribution of mortality caused by DML Vessels – 2023



Distribución de mortalidad causada por buques con LMD – 2024

Distribution of mortality caused by DML Vessels – 2024

Tipo de LMD (límite por buque) Type of DML (vessel limit)	Otorgados Allocated	Utilizados al 1 de abril Utilized by 1 April	Renunciados Renounced	Eximidos por fuerza mayor Exempted due to <i>force majeure</i>	Perdidos Forfeited
Año completo – Full-year (41)	119	94	3 ¹	16 ²	6
Segundo semestre Second semester	0				
Reserva de asignación – Reserved allocation	2 ³				

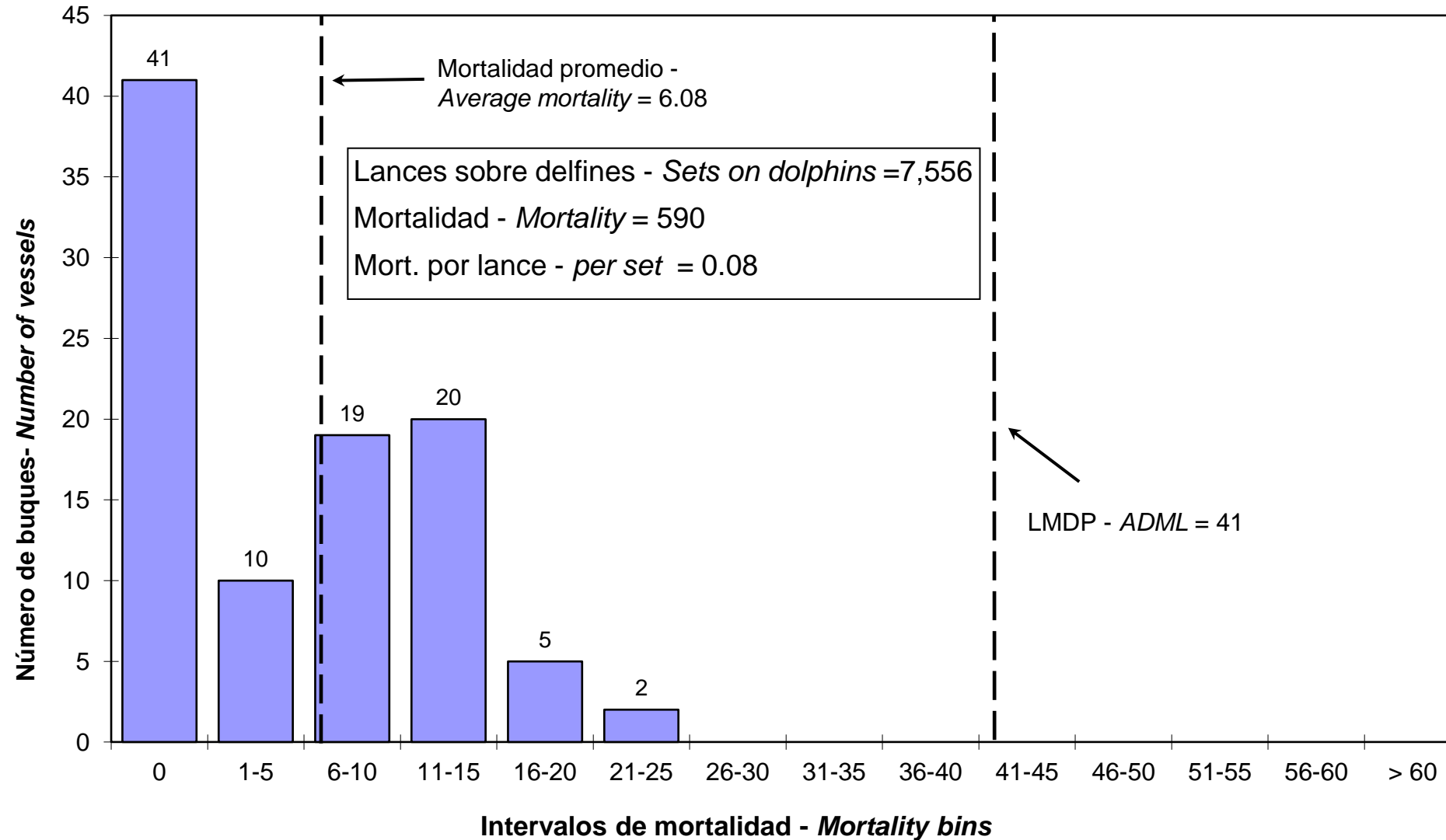
- 5 buques adicionales renunciaron voluntariamente a su LMD en julio.
- 14 buques no habían utilizado su LMD al 8 de agosto – 14 have not been utilized as of 8 August.
- 2 LMD de 13 delfines fueron asignados - 2 DML of 13 dolphins were assigned.

**Al 8 de agosto – As of
August 8**

Distribución de mortalidad causada por buques con LMD – 2024

8 AUG 2024

Distribution of mortality caused by DML Vessels – 2024



Cambios a la lista de capitanes calificados

Changes to the list of qualified captains

20 SEP 2023 - 8 AUG 2024

Añadidos — Added
25 Capitanes – 25 Captains
Eliminados — Removed
Ninguno - None
Reintegrados — Reinstated
Ninguno - None

Resumen de casos desde la 72ª reunión – Summary of cases since the 72nd meeting

Viajes revisados por la Secretaria: 939 – Trips reviewed by Secretariat: 939

CASOS QUE EL PANEL ESTARÁ IDENTIFICANDO DE FORMA PREESTABLECIDA , Y SERÁN REMITIDOS A LAS PARTES
CASES THAT THE PANEL WILL BE IDENTIFYING IN A PRE-ESTABLISHED MANNER, AND WILL BE REFERRED TO THE PARTIES

	Sin reflector de alta intensidad No high intensity floodlight
Número de casos Number of cases	2

CASOS QUE EL PANEL REQUIERE ANALIZAR Y DAR DIRECTRICES A LA SECRETARÍA
CASES THAT THE PANEL REQUIRES TO ANALYZE AND GIVE GUIDELINES TO THE SECRETARIAT

	No Cap Calificado No AIDCP Capt	Interferencia al observador Observer interference
Número de casos Number of cases	4	1

Resumen de casos desde la 72ª reunión – Summary of cases since the 72nd meeting

Viajes revisados por la Secretaria: 939 – Trips reviewed by Secretariat: 939

Reseña de los casos que el PIR estará identificando de forma preestablecida:

Overview of the cases that the IRP will be identifying at predetermined form:

1. **2023866: Buque con LMD sin el reflector requerido - Vessel with DML without the required high intensity floodlight:**

Durante este viaje de pesca, el buque no contó con el reflector requerido en los requisitos de operación para los buques.

During this fishing trip, the vessel did not have onboard the required floodlight in the operational requirements for vessels.

2. **2023894: Buque con LMD sin el reflector requerido - Vessel with DML without the required high intensity floodlight:**

Durante este viaje de pesca, el buque no contó con el reflector requerido en los requisitos de operación para los buques.

During this fishing trip, the vessel did not have onboard the required floodlight in the operational requirements for vessels.



Reseña de los casos que el panel revisará:

Overview of the cases to be reviewed by the panel:

1. 2023894: **Buque con LMD sin un Capitán Calificado por el APICD -
*Vessel with DML without an AIDCP qualified captain:***

El viaje de pesca se realizó con un capitán que no está en la Lista de Capitanes Calificados por el APICD.

The fishing trip was conducted with a captain who is not on the List of Qualified Captains by the AIDCP.

2. 2023911: **Buque con LMD sin un Capitán Calificado por el APICD -
*Vessel with DML without an AIDCP qualified captain:***

El viaje de pesca se realizó con un capitán que no está en la Lista de Capitanes Calificados por el APICD.

The fishing trip was conducted with a captain who is not on the List of Qualified Captains by the AIDCP.

Resumen de casos desde la 72ª reunión – Summary of cases since the 72nd meeting

Viajes revisados por la Secretaria: 939 – Trips reviewed by Secretariat: 939

3. 2023990: **Buque con LMD sin un Capitán Calificado por el APICD - Vessel with DML without an AIDCP qualified captain:**

El viaje de pesca se realizó con un capitán que no está en la Lista de Capitanes Calificados por el APICD.

The fishing trip was conducted with a captain who is not on the List of Qualified Captains by the AIDCP.

4. 2024040: **Buque con LMD sin un Capitán Calificado por el APICD - Vessel with DML without an AIDCP qualified captain:**

El viaje de pesca se realizó con un capitán que no está en la Lista de Capitanes Calificados por el APICD.

The fishing trip was conducted with a captain who is not on the List of Qualified Captains by the AIDCP.

5. 2024293: **Interferencia al observador – Observer interference:**

El observador fue hostigado con comentarios y acciones inapropiadas por algunos miembros de la tripulación.

The observer was harassed with inappropriate comments and actions by some crew members.



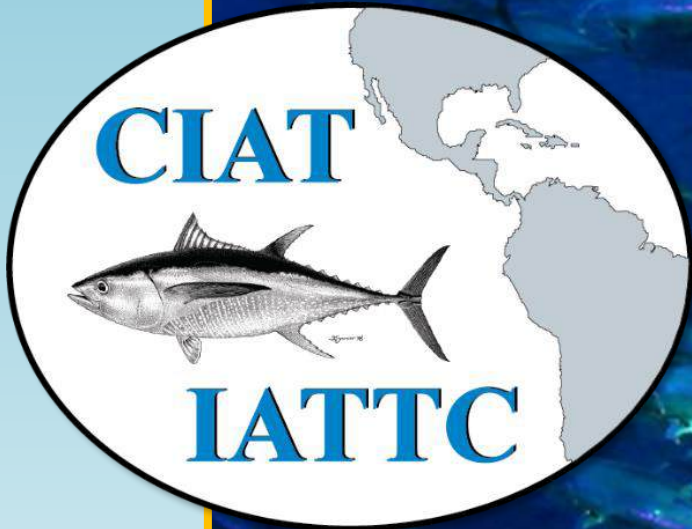
**PESCAR SIN OBSERVADOR – FISHING WITHOUT OBSERVER
HOSTIGAMIENTO AL OBSERVADOR – OBSERVER HARASSMENT
USO DE EXPLOSIVOS – USE OF EXPLOSIVES
LANCES NOCTURNOS – NIGHT SETS**

PESCAR SOBRE DELFINES SIN LMD – FISHING ON DOLPHINS WITHOUT A DML

HACER LANCES SOBRE DELFINES DESPUÉS DE ALCANZAR EL LMD – SET ON DOLPHINS AFTER REACHING THE DML

Ningún caso identificado durante el periodo de este informe

No identified cases during this report period



¿Preguntas? - Questions

